



# Las cosas claras y bien hechas

Nuestro eficaz servicio para  
hogares privados

**EVITAR  
LOS RESIDUOS**

**CONSERVAR  
RECURSOS**

**PROTEGER  
EL MEDIO AMBIENTE**

## ¿Dónde hay que tirar la basura?

Nuestro distrito cuenta con un eficaz sistema de eliminación de residuos. Sin embargo, solo funciona bien si todos participan y separan los residuos de manera rigurosa. Distinguimos entre los

residuos que se recogen y retiran en la puerta de su casa y los residuos que se pueden llevar a nuestras instalaciones de eliminación de residuos y centros de reciclaje.

### Servicio de retirada

Muchos tipos de residuos se recogen en la puerta de su casa.



#### Contenedor de residuos no reciclables

El contenedor de residuos no reciclables es negro y se vacía cada cuatro semanas. Hay diferentes tamaños: 35, 60, 80, 120 y 240 litros. Todos los hogares del distrito de Freudenstadt están obligados a utilizar un contenedor de residuos no reciclables sujeto al pago de una tasa y con un volumen suficiente (mínimo 35 litros) o a formar parte de una comunidad de contenedores.



#### Bolsa de residuos no reciclables

Para necesidades adicionales a corto plazo. Disponible mediante el pago de una tasa en todas las administraciones municipales.



#### Contenedor de residuos orgánicos

El contenedor de residuos orgánicos es de color marrón y se vacía cada dos semanas. No conlleva el pago de ninguna tasa adicional. No eche plástico, vidrio ni metal en él. Las bolsas de plástico, las láminas y los envases de plástico compostables tampoco corresponden al contenedor de residuos orgánicos.



#### Contenedor de papel

El contenedor de papel tiene la tapa azul y se vacía cada cuatro semanas. Se proporciona de forma gratuita.



#### Bolsa amarilla

En la bolsa amarilla se recogen los envases ligeros. Los envases o las partes de envases de vidrio o papel no corresponden a la bolsa amarilla. Las bolsas amarillas son recogidas cada cuatro semanas por la empresa Remondis Süd GmbH, sucursal de Freudenstadt (teléfono: 0800 1223255).



#### Retirada de residuos voluminosos y madera de muebles

La retirada se realiza dos veces al año. No conlleva el pago de ninguna tasa adicional. Los residuos voluminosos y la madera de muebles deben colocarse por separado para su retirada (total máximo de 3 m<sup>3</sup> por hogar).



#### Residuos de jardín

Los restos cortados de árboles y arbustos se recogen dos veces al año. Estos residuos deben colocarse atados en fardos para su recogida.

---

Las rutas de retirada comienzan a las 6:30 de la mañana. Para conocer las fechas de retirada, consulte el calendario de recogida de residuos, el calendario online o la aplicación móvil de eliminación de residuos.

**BIOMÜLL**  
kann mehr.

## NADA DE PLÁSTICO EN EL CONTENEDOR DE RESIDUOS ORGÁNICOS.

LAS BOLSAS DE PLÁSTICO  
COMPOSTABLES TAMPOCO SE  
DEBEN TIRAR AL CONTENEDOR  
DE RESIDUOS ORGÁNICOS.



#WIRFUERBIO

wirfuerbio.de/awb-fds



**BIO ENERGIE**  
FREUDENSTADT

Una iniciativa de las empresas alemanas de gestión de residuos.  
¡Muchas gracias por su apoyo!

Encontrará más información sobre la separación de residuos y su correcta eliminación en nuestra **guía de residuos** o en el sitio web [www.awb-fds.de](http://www.awb-fds.de). Para obtener información sobre las tasas, consulte la lista de tasas.

## Servicio de entrega

También puede llevar sus residuos a las instalaciones de eliminación de residuos, a los centros de reciclaje o a las islas de reciclaje.



### Instalaciones de eliminación de residuos

En ellas se acepta todo tipo de residuos, incluidos los residuos de obras de construcción, en ocasiones mediante el pago de una tasa.



### Centros de reciclaje

En ellos se aceptan gratuitamente materiales reciclables y residuos verdes o de jardín, así como sustancias contaminantes y problemáticas.



### Islas de reciclaje

Contenedores de recogida de papel usado y vidrio usado.



### Recogida de sustancias contaminantes y problemáticas

El equipo móvil de recogida de sustancias contaminantes pasa dos veces al año por todos los municipios del distrito. Encontrará las fechas y los puntos de entrega en [www.awb-fds.de](http://www.awb-fds.de).



### Retirada de residuos voluminosos y madera de muebles

Con el bono de residuos voluminosos, puede entregar hasta 3 m<sup>3</sup> de residuos voluminosos y madera de muebles a las instalaciones de eliminación de residuos una vez al año de forma gratuita. También puede llevar allí estos residuos sin necesidad de tener un bono de residuos voluminosos, pero tendrá que pagar la tasa correspondiente.

# ¡Así es como debe separar la basura!

Debido al cambio climático y a la escasez de recursos, hoy es más importante que nunca evitar los residuos siempre que sea posible. Sin embargo, los residuos no se pueden evitar por completo. Ahora bien, estos residuos no son en absoluto basura sin valor. En los hogares se generan muchos tipos de

residuos de los que se pueden extraer materiales valiosos para su reciclaje y reutilización. De esta manera, el consumo de recursos puede reducirse en términos concretos. Por eso es tan importante separar correctamente los residuos y que no acabe todo en el contenedor de residuos no reciclables.

Materiales reciclables/reciclaje



### Residuos orgánicos

Restos de alimentos de los hogares privados. Nada de plástico, vidrio ni metal.



### Papel

Periódicos, revistas y papel de todo tipo, así como cartulina y cartón.



### Vidrio

Envases de vidrio como, por ejemplo, botellas de vidrio sin depósito, tarros de conservas y frascos de perfume. Nada de vasos ni vajilla.



### Envases ligeros

Todo tipo de envases, excepto envases de papel y vidrio. Separe los componentes de los envases.



### Chatarra

Aparatos u objetos hechos de metal.



### Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos

La totalidad de los aparatos, con cable, enchufe, batería recargable o pilas.



### Residuos verdes/residuos de jardín

Todo tipo de residuos de jardines.



### Madera de muebles

Madera de viviendas e interiores, pero no residuos de trabajos de construcción o renovación.



### Madera usada A1–A3

Tipos de madera dejada al natural o tratada con agentes orgánicos.

Residuos peligrosos



### Sustancias contaminantes y problemáticas

Residuos peligrosos para el medio ambiente, como, por ejemplo, pinturas, barnices, disolventes, medicamentos caducados, baterías domésticas y de automóviles, álcalis, ácidos y latas de aerosol.



### Madera usada A4

Madera que contiene sustancias nocivas para el medio ambiente (p. ej., conservantes de la madera) o a la que se adhieren dichas sustancias.

Residuos no reciclables



### Residuos voluminosos

Los residuos voluminosos son residuos no reciclables de gran tamaño. Son voluminosos porque no caben en un contenedor de residuos no reciclables (60 litros) aunque se fragmenten de manera razonable. Los materiales reciclables no se consideran nunca residuos voluminosos.



### Residuos domésticos/residuos no reciclables

Residuos que no son reciclables ni tampoco residuos especiales.

Nuestro servicio para usted

# Preguntas y consejos



## Petición de contenedores

Utilice nuestros formularios para pedir contenedores de residuos no reciclables, contenedores de residuos orgánicos y contenedores de papel. Estos formularios se pueden descargar en [www.awb-fds.de](http://www.awb-fds.de). También puede obtenerlos en su ayuntamiento o en el centro de información a la ciudadanía de la administración de su distrito.



## ¿No se ha vaciado algún contenedor?

Infórmenos utilizando el formulario online que encontrará en [www.awb-fds.de](http://www.awb-fds.de)



## ¿No se han recogido las bolsas amarillas?

La entidad responsable de la retirada y la distribución de las bolsas amarillas es la empresa Remondis Süd GmbH, socio contractual de los sistemas duales.  
Teléfono: **0800 1223255**

Si tiene alguna pregunta, escribanos a la siguiente dirección de correo electrónico:  
[service@awb-fds.de](mailto:service@awb-fds.de)

## Puede contactar con nosotros telefónicamente en los siguientes horarios:

**De lunes a miércoles:**

de 8:00 a 12:00

de 14:00 a 16:00

**Jueves:**

de 8:00 a 12:00

de 14:00 a 17:30

**Teléfono: 0800 9638527**

**Viernes:**

de 8:00 a 12:30